

Giornata dialogo islamo- cristiano



Iniziamo la preghiera con la adhan la chiamata islamica alla preghiera

Dio è il più grande
Ašh-hadu an lā ilāha illallāh
Testimonio che non c'è altro dio all'infuori di Dio
(2x)
Ašh-hadu anna Muḥammadan Rasūlullāh
Testimonio che Maometto è il Messaggero di Dio
(2x)
Hayya 'alās-ṣalāh
Affrettatevi alla preghiera(2x)
Hayya 'alāl-falāh
Affrettatevi alla felicità (2x)
As-ṣalātu khayru min al-nawm
Pregare è meglio di dormire(2x)
Allāhu akbar
Dio è [il più] Grande(2x)
Lā ilāha illallāh

Non c'è altro dio all'infuori di Dio

**1 ant. Ti ho voluto come luce delle nazioni:
tu porterai la salvezza ai confini del mondo.**

SALMO 71, 1-11 (I) Il potere regale del Messia
Aperti i loro scrigni, gli offrono in dono oro, incenso e mirra (Mt 2, 11).

Dio, da' al re il tuo giudizio, *
al figlio del re la tua giustizia;
regga con giustizia il tuo popolo *
e i tuoi poveri con rettitudine.

Le montagne portino pace al popolo *
e le colline giustizia.

Ai miseri del suo popolo renderà giustizia, †
salverà i figli dei poveri *
e abatterà l'oppressore.

Il suo regno durerà quanto il sole, *
quanto la luna, per tutti i secoli.
Scenderà come pioggia sull'erba, *
come acqua che irrorerà la terra.

Nei suoi giorni fiorirà la giustizia †
e abonderà la pace, *
finché non si spenga la luna.

E dominerà da mare a mare, *
dal fiume sino ai confini della terra.
A lui si piegheranno gli abitanti del deserto, *
lambiranno la polvere i suoi nemici.

Il re di Tarsis e delle isole porteranno offerte, *
i re degli Arabi e di Saba offriranno tributi.
A lui tutti i re si prostreranno, *
lo serviranno tutte le nazioni.

**1 ant. Ti ho voluto come luce delle nazioni:
tu porterai la salvezza ai confini del mondo.**

**2 ant. Dio farà giustizia per i poveri:
li salverà dall'oppressione.**

SALMO 71, 12-19 (II) Regno di pace e di benedizione
Andate in tutto il mondo a predicare il vangelo (Mc 15, 15).

Egli libererà il povero che invoca *
e il misero che non trova aiuto,
avrà pietà del debole e del povero *
e salverà la vita dei suoi miseri.

Li riscatterà dalla violenza e dal soprasso, *
sarà prezioso ai suoi occhi il loro sangue.

Vivrà e gli sarà dato oro di Arabia; †
si pregherà per lui ogni giorno, *
sarà benedetto per sempre.

Abbonderà il frumento nel paese, *
ondeggerà sulle cime dei monti;
il suo frutto fiorirà come il Libano, *
la sua messe come l'erba della terra.

Il suo nome duri in eterno, *
davanti al sole persista il suo nome.
In lui saranno benedette tutte le stirpi della terra *
e tutti i popoli lo diranno beato.

Benedetto il Signore, Dio di Israele, *
egli solo compie prodigi.

E benedetto il suo nome glorioso per sempre, †
della sua gloria sia piena tutta la terra. *
Amen, amen.

**2 ant. Dio farà giustizia per i poveri:
li salverà dall'oppressione.**

**3 ant. Ora si è compiuta la salvezza
e il regno del nostro Dio.**

CANTICO Cfr. Ap 11, 17-18; 12, 10b-12a Il giudizio di Dio

Noi ti rendiamo grazie,

Signore Dio onnipotente, *
che sei e che eri,

perché hai messo mano
alla tua grande potenza, *
e hai instaurato il tuo regno.

Le genti fremettero, †
ma è giunta l'ora della tua ira, *
il tempo di giudicare i morti,

di dare la ricompensa ai tuoi servi, †
ai profeti e ai santi *
e a quanti temono il tuo nome, piccoli e grandi.

Ora si è compiuta la salvezza,
la forza e il regno del nostro Dio *
e la potenza del suo Cristo,

poiché è stato precipitato l'Accusatore; †
colui che accusava i nostri fratelli, *
davanti al nostro Dio giorno e notte.

Essi lo hanno vinto per il sangue dell'Agnello †
e la testimonianza del loro martirio; *
perché hanno disprezzato la vita fino a morire.

Esultate, dunque, o cieli, *
rallegratevi e gioite
voi che abitate in essi.

**3 ant. Ora si è compiuta la salvezza
e il regno del nostro Dio.**

LETTURA BREVE 1 Pt 1, 22-23

Dopo aver santificato le vostre anime con l'obbedienza alla verità, per amarvi sinceramente come fratelli, amatevi intensamente, di vero cuore, gli uni gli altri, essendo stati rigenerati non da un seme corruttibile, ma immortale, cioè dalla parola di Dio viva ed eterna.

**Ant. al Magn. Chi ha fame di giustizia,
il Signore lo colma di beni.**

CANTICO DELLA BEATA VERGINE Lc 1, 46-55 Esultanza
dell'anima nel Signore

L'anima mia magnifica il Signore *
e il mio spirito esulta in Dio, mio salvatore,

perché ha guardato l'umiltà della sua serva. *
D'ora in poi tutte le generazioni
mi chiameranno beata.

Grandi cose ha fatto in me l'Onnipotente *
e Santo è il suo nome:

di generazione in generazione la sua misericordia *
si stende su quelli che lo temono.

Ha spiegato la potenza del suo braccio, *
ha disperso i superbi nei pensieri del loro cuore;

ha rovesciato i potenti dai troni, *
ha innalzato gli umili;

ha ricolmato di beni gli affamati, *
ha rimandato i ricchi a mani vuote.

Ha soccorso Israele, suo servo, *
ricordandosi della sua misericordia,

come aveva promesso ai nostri padri, *
ad Abramo e alla sua discendenza, per sempre.

Intercessioni

Uniti ai nostri fratelli dell'islam, anche noi vogliamo rendere lode, invocare e contemplare Dio ricordando i 99 nomi con cui ha rivelato il suo volto, nell'attesa del giorno in cui lui ci sussurrerà il centesimo nome: *(vengono recitati i 99 nomi di Allah)*

E ora con la fiducia dei figli ci rivolgiamo al Dio unico osandolo chiamare con il nome di Padre: **Padre nostro**

ORAZIONE

Signore del mondo,
Dio unico che fai di noi
dei fratelli e sorelle nel tuo nome.
Raccogli le lacrime di tutti coloro che soffrono
a causa dei fondamentalismi
che distruggono gli insegnamenti di Maometto.
Guarda a tutti coloro che operano per la concordia.
Donaci di camminare in comunione
con tutti i fedeli all'islam
e di imparare da loro l
a profonda fedeltà alla preghiera
per poter insieme rendere lode al tuo nome
e testimoniare in questo mondo
la tua misericordia e la tua cura per tutti gli uomini.
Sii benedetto ora e nei secoli dei secoli.
Amen.

CANTO: FI THUL HEMAYETEKI

*Fi thulla himayetiki
Nelltegihi ya Maryam
La taruddi tillbatana
ainde ma nedaho uki (2 v.)*

Ya fakher-el bara ya
Ya kheir al waraah
Ya bahar-el ataya
Fi donya giara'

Erhamy 'abide
Betul mukhlisiin
Bietugun el mazida
Minki kul ahin